Summit Aftermarket Safety Harness Instructions

Men's Pro / Sport
(All Sizes)

© 2024 Summit Treestands, LLC
PO Box 1925 • Birmingham, AL 35201
www.summitstands.com

- Read, follow and understand **all** warnings and instructions before use. Inspect all expiration tags prior to each use. If you don't completely understand safe and proper use of the Full Body Fall Arrest Harness System **(FBFAHS)** or treestand, hunt from the ground! Failure to follow all warnings and instructions listed could result in serious injury or death!

ATTENTION

YOU MUST READ ALL WRITTEN INSTRUCTIONS AND WATCH THIS SAFETY VIDEO BEFORE USING!



WATCH THIS SAFETY VIDEO BEFORE USING!

Scan

or Visit www.standsafety.com/s6

Scan the QR code with your smart phone, tablet or similar device.

OR

Type the website address into your web browser to view an important safety video before using this product.

HARNESS SAFETY

WARNING

FAILURE TO READ AND FOLLOW ALL MANUFACTURER'S WARNINGS AND INSTRUCTIONS CONSTITUTES A MISUSE OF THIS PRODUCT AND COULD RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH!

- When hunting from, installing, or removing a treestand, falls can occur any time after leaving the ground. Any fall can cause serious injury or death. **The use of a Full Body Fall Arrest Harness System (FBFAHS) is required when using, installing, or removing any treestand. If FBFAHS is not present, hunt from ground level.**
- Do not use this product until you understand safe and proper use. Read and follow all instructions and warnings prior to each use. Store these instructions in a safe place and review periodically and at least yearly. Ensure that all users have reviewed these instructions before any use.
- Always inspect the treestand and the FBFAHS for any sign of fraying, rips, tears, cuts, corrosion, wear or any other type of damage prior to each use.If any sign of damage or wear is present or a tag has expired from the date stated, discontinue use immediately and hunt from the ground.
- Always use a FBFAHS that meets the requirements of Test Method F2337. Use a FBFAHS every time you leave the ground, including ascending or descending. Single belt straps and chest harnesses are no longer allowed and shall not be used! Failure to use a FBFAHS could result in serious injury or death!
- The length of the harness tether shall be minimized at all times. It shall be adjusted so that it is above the head with no slack (or snug) in the seated position and you shall have minimum amount of slack possible when climbing. Failure to do so may result in suspension without the ability to recover to your treestand. Be aware of hazards associated with hanging suspended in a FBFAHS and the fact that prolonged suspension in a harness may be fatal.
- A signal device such as a mobile phone, radio, whistle, signal flare, or personal locator device (PLD) must be on your person and available at all times. Always notify someone of your hunting location in case of an emergency. If others are not aware of your hunting location and communication efforts are unsuccessful, you must have a personal plan for recovery/escape before you ascend the tree - prolonged suspension in a harness can be fatal. It is important to exercise the legs by pushing against the tree or doing other forms of continuous leg exercises to avoid blood pooling while being suspended. Hunters with varying degrees of physical fitness may require different plans to recover/escape to avoid effects of prolonged suspension. Have a personal plan and practice it in the presence of a responsible adult before leaving the ground. No escape/recovery plan will work for every hunter on every tree in every circumstance. Only you can determine the best recovery/escape plan for your hunting situation and you must have a recovery/escape plan for your situation before leaving the ground. Hunt from ground when self-recovery/escape ability is absent.
- Practice the use of a FBFAHS at ground level in the presence of responsible adult to understand proper use and experience the feeling of hanging suspended before using in a hunting environment.
- If there are any questions or concerns with instruction, warnings, or proper use, do not use the treestand. Contact the manufacturer. Do not use unless you fully understand safe and proper use. Maintain all warnings and instructions for later review as needed, for instruction usage to anyone borrowing your stand/FBFAHS or to pass on when selling these items. Use all safety devices provided with your treestand and FBFAHS.

FORM# Pro/Sport Harness 08/2024 - Printed in China

- A suspension relief device must be worn on your person and readily accessible while using a harness. This device will allow the user to relieve the load on the lower extremities if suspended in a harness to help maintain circulation in the legs and help mitigate suspension trauma (blood pooling) or allow descent to ground. Be sure to follow manufacturer's directions on the safe use of any suspension relief device.
- Several optional products/systems are available that offer self-recovery or self extraction from a fall when suspended in a harness. Some systems automatically descend the user while others allow user control. One of these products/systems could be considered for use as an additional safety precaution against prolonged suspension and suspension trauma. Be sure to follow manufacturer's directions on the safe use of these products/systems.
- There is time to make a correct decision on what action to take if a fall occurs while wearing a FBFAHS. It is important to remember to "do not panic". Remain calm and implement your practiced rescue, relief, and recovery plan.
- Never use, install, or remove a treestand or use a FBFAHS while feeling ill, nauseous or dizzy, or if you have prior medical condition that could cause a problem, that is, heart condition, joints that lock-up, spinal fusions, etc or if you are not well rested.
- Never use, install, or remove a treestand or use a FBFAHS if under the influence of alcohol or drugs (includes prescription medications). This includes over-counter medications that may cloud or alter judgment or mental state. Consult with your physician before using this product to ensure safe and proper use.
- Never use, install, or remove a treestand or use a FBFAHS during inclement weather such as rain, lightning, windstorms, snow, hail, sleet or icy conditions. End your hunt and return to the ground if inclement conditions arise.
- Never use, install, or remove a treestand or use a FBFAHS on a dead, leaning, diseased or loose bark tree, or utility pole.
- Always maintain three (3) points of contact while climbing a ladder stand or climbing aide. Never be disconnected from the tree when transferring from your climbing aide to the fixed position stand. Practice at ground level before using at a elevated position.
- This product is intended to be used by responsible adults over the age of sixteen (16). **Any person under the age of sixteen (16) should never use this product.**
- The Full Body Harness must be discarded after five (5) years from the purchase date shown on the label of the harness, or after arresting a fall, whicever is sooner. If purchase date is unknown, or if you fail to register the product and provide proof of purchase, the expiration date will revert to 5 years or less from the date of manufacture. Failure to discard this FBFAHS as directed could result in serious injury or death.
- The 8' Safety Rope (SU83100) must be discarded after three (3) years from the purchase date shown on the label, or after arresting a fall, whichever is sooner. If purchase date is unknown, or if you fail to register the product and provide proof of purchase, the expiration date will revert to 5 years or less from the date of manufacture. Failure to discard this rope as directed could result in serious injury or death.
- Replace the carabiner(s) every two (2) years or sooner if any cracking, corrosion, broken springs, locking mechanism is broken, excessive wear to coating finish, threads become damaged or worn, or any other type of damage that may become present.

1 TREE SIZE / WEIGHT LIMIT

Stand Minimum and Maximum Tree Size: 8-20" Diameter

Weight Limits: (Includes hunters' combined weight PLUS weight of all gear carried into the treestand)

DO NOT EXCEED THESE WEIGHT LIMITS!

300 lbs

2 CONTENTS

Summit Safety Harness - Pro Model	
Men's Medium (300 LBS)	SU83081
Men's Large (300 LBS)	SU83082

Summit Safety Harness - Sport Model	
Men's Medium (300 LBS)	SU83088
Men's Large (300 LBS)	SU83089
Men's Large (300 LBS)	SU81560
Men's Medium (300 LBS)	SU81561

All model Summit Safety Harness Pro / Sport

- (1) FULL BODY HARNESS
- (1) SAFETY ROPE WITH PRUSIK HITCH
- (2) LOCKING CARABINER

- Safety rope must be replaced every 3 years
- Additional safety rope / lineman's rope must be purchased for use with any fixed position treestand!

Visit **www.summitstands.com** if you have any questions or concerns. Failure to do so could result in serious injury or death!

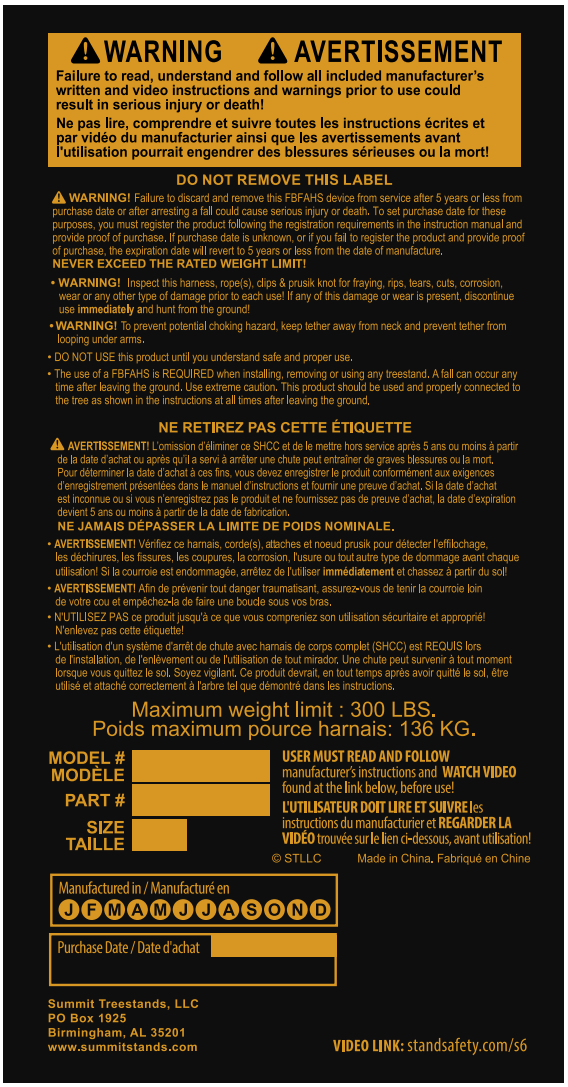
3 STAND / COMPONENT WARNING LABELS

⚠WARNING

DO NOT REMOVE ANY WARNING LABELS FROM THE PRODUCT!

Product label images depicted below are reference only.

MEN'S PRO / SPORT



SAFETY ROPE





PRUSIK HITCH

4 HARNESS REPLACEMENT

REPLACE YOUR FULL BODY FALL ARREST HARNESS SYSTEM (FBFAHS) EVERY FIVE (5) YEARS (OR SOONER) OR:

- If any part of the FBFAHS has been subjected to any type of shock loading or after arresting a fall.
- If any part of the FBFAHS has been subjected to any kind of overload for which it was not designed. Hunt from the ground until you fully understand safe and proper use of the FBFAHS!
- If any sign of fraying, rips, tears, cuts, corrosion wear or any other type of damage on any part of FBFAHS is present.
- If any warning label expiration date is expired.

⚠WARNING

If a fall has occurred, you must replace the harness immediately by contacting Summit Treestands, LLC.

This FBFAHS has been designed to be used only as a safety device for hunting from elevated treestands. Any other use is **STRICTLY PROHIBITED!**

5 USE

⚠WARNING

- **Always check to make sure leg straps are secured around legs and buckled correctly before each use!**
- Be sure the Safety Rope is attached correctly to the tether of the Full Body Harness!
- **TO PREVENT POTENTIAL CHOKING HAZARD, KEEP TETHER AWAY FROM NECK AND PREVENT TETHER FROM LOOPING UNDER ARMS** as shown in ***figure 1***.
- If using harness under hunting clothes, make sure your hunting clothes are not tight around your neck. The harness will slide up if a fall occurs as shown in ***figure 2***. Never place the tether or other part of the harness through clothing at, around or near the neck area to avoid the possibility of a choking hazard.
- Inspect this harness, straps and ropes for fraying, rips, tears, cuts, corrosion, wear or any other type of damage prior to each use! **If any of this damage or wear is present, discontinue use immediately and hunt from the ground!**
- **NEVER use any version of this Aftermarket Safety Harness with ANY fixed position treestand. A second Safety Rope must be purchased to safely use with a fixed position treestand.**
- **NEVER be disconnected from the tree once you leave the ground until you return safely back to the ground.**

1



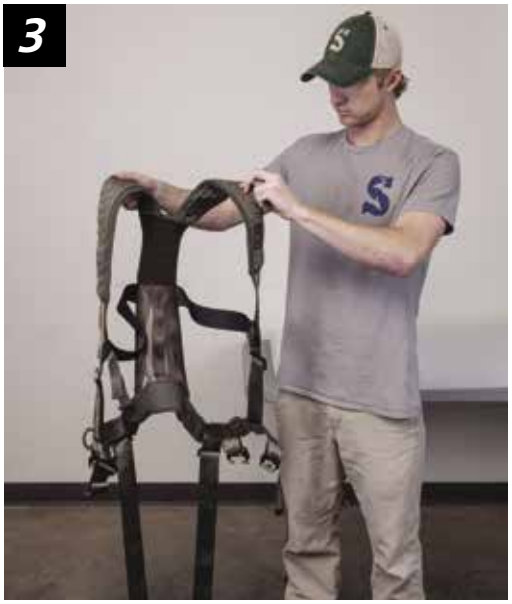
2



PUTTING ON THE FULL BODY HARNESS

1. Pick the harness up by the tether and locate both shoulder straps. ***See figure 3.***
2. Put the harness on and buckle the waist belt. Ensure there are no twists in the shoulder straps.
3. To buckle the waist belts, push the latch into the buckle (***figure 5A***) until it is firmly seated (***figure 5B***). To release, push both ears forward on the buckle (***figure 5C***) and pull the latch out (***figure 5D***).

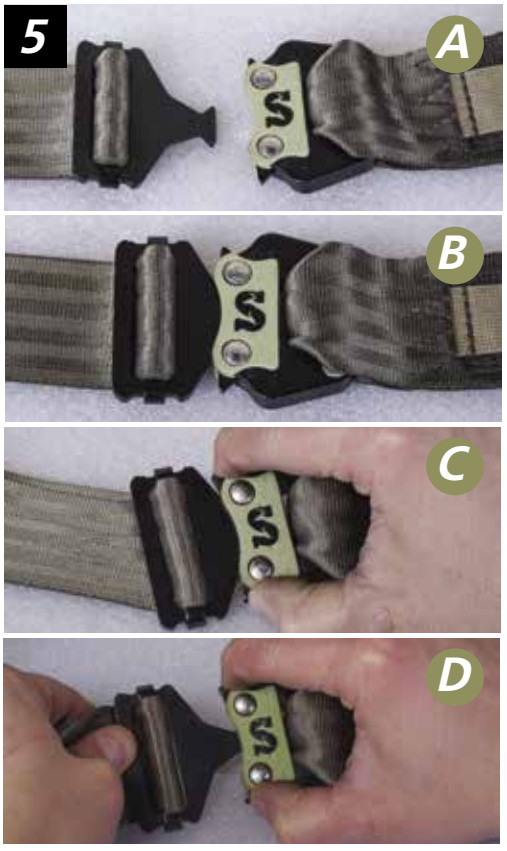
3



4



5



4. Adjust the 3-bar slide on each shoulder strap until the shoulder straps and waist belt are comfortably snug as shown in ***figure 6.***

5. Buckle the chest belt by snapping the two ends together. ***See figure 7.***

6. Bring leg strap **BEHIND** the leg then between the legs to the front. ***See figure 8.***







7. As shown in ***figure 9***, buckle the leg belt using the method shown in ***figure 5***. To adjust the leg strap length, unbuckle the strap and adjust the length using the tree bar slide as shown in ***figure 10***. Re-buckle when done to check fitment.

8. When complete, your harness will look like ***figure 11***. Locate the tether on the back of the harness and bring it over your shoulder for later use. ***See figure 12.***









⚠WARNING

NEVER be disconnected from the tree once you leave the ground until you return safely back to the ground!

The adjustable Prusik Hitch should be snug to the Safety Rope. It should be tight when sliding it on the Safety Rope. If necessary, gently pull on the Prusik to increase the tension of the Prusik on the Safety Rope.

1. Put the loop end of the Safety Rope around the tree. ***See figure 13.***

2. Thread the knot end and the adjustable Prusik Hitch all the way through the loop end of the Safety Rope. ***See figure 14.***

⚠WARNING

When attaching the harness safety rope to the tree, be sure the adjustable Prusik Hitch has been fed completely through the loop at the end of the Safety Rope as shown in ***figure 14***. Do this **BEFORE** you leave the ground.

ALWAYS ADJUST THE TETHER STRAP TO MINIMIZE THE SLACK WHILE YOU ARE CLIMBING.

13



14



3. Pull the Safety Rope tight and slide the Prusik Hitch as close to the tree as possible. ***See figure 15.***

4. Open the Prusik Hitch loop and insert the harness tether locking Carabiner through this loop as shown in ***figure 16***. Screw the locking collar **COMPLETELY** closed to secure the locking Carabiner. This should only be done when you are at the tree and following these steps, never before you arrive to the tree.

15



16



5. Pull on the end of the Prusik Hitch to secure it to the Safety Rope. ***See figure 17.***

6. Tie an overhand knot in the Safety Rope approximately five (5) inches under the Prusik Hitch as shown in ***figure 18.*** This will help maintain your position on the Safety Rope in the event of a fall.

⚠WARNING

ALWAYS confirm the CARABINER locking collar has been completely screwed closed to secure the safety clip.

17



18



6 CLIMBING TREESTANDS

⚠WARNING

NEVER allow the Prusik Hitch to slide down the Safety Rope allowing more tether length. Prusik Hitch must be against the tree at ALL times. ***See figure 17, Page 6.***

Using the Pro / Sport Summit Harnesses and Safety Rope

1. Before climbing, position the Safety Rope as high on the tree as possible while still allowing yourself enough slack to sit on the treestand climbing bar or seat. The Safety Rope should be loose enough to provide you with slack but not so loose that it slides down the tree while climbing. The Safety Rope will move with you while ascending or descending the tree. ***See figure 19.***

2. While climbing, adjustments to the Safety Rope to the tree should be frequent and coordinated with treestand movement to maintain the least amount of slack in the Safety Rope that will allow for climbing. ***Repeat steps 1 and 2*** until you are at your hunting height. ***It is unnecessary to be higher than fifteen (15) feet off the ground.***

3. When you achieve your hunting height, position the Safety Rope so that the tether on Full Body Harness is snug while in a seated position. ***See figure 20***. Cinch the strap tight to the tree making sure there are no twists in the webbing. Pull down on the tether sewn to the Full Body Harness to ensure the Safety Rope is tight against the tree. ***See figure 21***.

19



20



21



7 LADDER TREESTANDS

⚠WARNING

USE EXTREME CAUTION while ascending or descending the ladder. TAKE YOUR TIME and do not hurry.

Always maintain three points of contact when you climb the ladder section of this stand. Always lean forward as you climb.

⚠WARNING

NEVER allow the Prusik Hitch to slide down the Safety Rope allowing more tether length. Prusik Hitch must be against the tree at ALL times. ***See figure 17, Page 6.***

1. Carefully climb the ladder using three points of contact.

2. Upon arrival to foot platform, secure Safety Rope to the tree as shown on the Page 6, Figure 13-18. Pull down on the harness tether to ensure the Safety Rope is tight. Ensure the tether end of Full Body Harness is snug while in a seated position. ***Figures 20 - 21.***

PRACTICE SAFE & PROPER USE AT GROUND LEVEL WITH TREESTAND AND FBFAHS BEFORE USING IN AN ELEVATED POSITION!

OTHER CLIMBING OPTIONS FOR LADDER TREESTANDS

When using a ladder treestand, we recommend using the "Safety Line" or secondary safety rope to increase your safety during the ascent and descent. The climbing system consists of a 30' rope with prusik knot that enables constant connection between your harness tether and the rope while you climb the ladder. The prusik knot can be slid up or down the rope as you climb, moving your connection point as you go.

See the Summit Climbing System on the web at: ***www.summitstands.com***

8 FIXED POSITION TREESTANDS (LINEMAN'S ROPE USE)

⚠WARNING

The use of a Lineman's Belt / Rope is required when installing, removing or using any fixed position treestand. Lineman's Rope sold separately.

⚠WARNING

NEVER allow the Prusik Hitch to slide down the Safety Rope allowing more tether length. Prusik Hitch must be against the tree at ALL times. ***See figure 17, Page 6.***

ATTACHING A SAFETY ROPE / LINEMAN'S BELT TO YOUR PRO / SPORT SUMMIT HARNESS

STOP! A second Safety Rope must be purchased to be used with fixed position treestands. DO NOT USE if the second Safety Rope is not present.

1. Clip one of the locking Carabiners to the loop end of the safety rope and then to one of the sewn Lineman's Loops attached to the harness and screw the locking collar completely closed to secure the locking carabiner as shown in ***figure 22***.

2. Put the safety rope around the tree. ***See figure 23.***

22



23



3. Clip the other locking CARABINER to the adjustable Prusik Hitch on the Safety Rope and then to the opposite, sewn Lineman's Loop on the harness. ***See figure 24***. As you ascend and descend the tree you will be able to stay attached to your Full Body Harness by using the Lineman's Rope.

4. To adjust the climbing rope length, simply slide the adjustable Prusik Hitch forward or backward.

5. If you encounter branches or limbs, you will alternate from Lineman's Rope to your included Safety Rope. Stop below the obstruction. While supporting your weight with the Lineman's Rope, loop the Safety Rope around the tree (Following the steps on Page 6) and connect the Harness Tether to the Safety Rope above the obstruction. **NEVER BE DISCONNECTED FROM THE TREE AT ANY TIME!**

6. Once your Full Body Harness is connected to the Safety Rope, then and only then can you release your Lineman's Rope, remove it, relocate it above the obstruction and reattach using the steps above. ***See figure 25.***

7. Repeat this process as often as needed. Alternating between the Lineman's Rope and Harness Tether while **ALWAYS** staying connected to one or the other or both.

24



25



TRANSITIONING FROM YOUR LINEMAN'S BELT TO YOUR HARNESS

1. Stay connected to tree at all times! Upon arrival at the foot platform, secure the included Safety Rope to the tree above the fixed stand. Connect your harness tether to the Prusik Hitch using one of the locking Carabiners.

At this point you will have a double connection to the tree through both the harness tether and the Lineman's Rope.

Now being connected by the tether of the Full Body Harness, disconnect Lineman's Rope and move up the climbing aide. If you need to readjust the Tether strap, re-attach the Lineman's Rope to the tree. Step down onto foot platform from your climbing aide. ***Practice at ground level.*** **NEVER BE DISCONNECTED FROM THE TREE AT ANY TIME FOR ANY REASON!**

2. Position the Safety Rope as high as possible while still allowing you room to sit comfortably in the treestand seat. Cinch the rope tight to the tree. Pull down on the Full Body Harness tether to ensure the Safety Rope is tight against the tree. The length of the harness tether must be minimized at all times. It should be adjusted so that it is above the head with no slack (snug) in the sitting position. (***See figure 20)***

OTHER CLIMBING OPTIONS FOR FIXED POSITION STANDS

When using a fixed position stand, we recommend using the "Safety Line" or secondary safety rope to increase your safety during the ascent and descent. The climbing system consists of a 30' rope with prusik knot that enables constant connection between your harness tether and the rope. The prusik knot can be slid up or down the rope as you climb. See the Summit Climbing System on the web at: www.summitstands.com

⚠ WARNING

Using any Summit product, harness, or both, you acknowledge and accept the responsibility that you have read and understood all warnings and instructions (video and written) for the harness and treestand, and user acknowledges that the product is intended to be used with a properly worn and adjusted full body harness attached to the tree at all times after leaving the ground, and further acknowledges that the use of this product without a properly worn and adjusted full body harness attached to the tree at all times after leaving the ground is a misuse of the product. Any misuse (warned, noted, stated, or otherwise applied against in all warnings and instructions) of any Summit products is sole liability of the user which will relive Summit Treestands LLC of ALL product and personal liabilities. If any questions, call (800) 353-0634 for assistance.

9 SUSPENSION RELIEF STRAP (SRS)



It is very important that someone knows your hunting location and time of return. It is also very important that you carry **(on your person)** emergency communication device such as a cell phone (that has cell service from your hunting location), two-way radio, whistle, signal flare or preferably a PLD (Personal Locator Device - FCC approved July, '03). When triggered, a PLD will transmit an emergency signal to local rescue teams identifying your location via satellite GPS coordinates. PLD's may be purchased at Wilderness outfitters or on the internet. **If stated device(s) is not present, HUNT FROM THE GROUND!!**

Suspension trauma or blood pooling can occur when suspended motionless in a harness for periods of time. This can lead to unconsciousness and death.

⚠WARNING

If you have to hang in the tree before help arrives, you need to exercise your legs by pushing off from the tree, raising your knees to your chest or by using the attached Suspension Relief Strap.

⚠WARNING

This Suspension Relief Strap **MUST** be on your person and accessible while using your FBFAHS! The steps below assume you are hanging in a FBFAHS after a fall.



1. Retrieve the Suspension Relief Strap (SRS) from the storage pouch on the side of the harness. ***See figure 26***.
2. One end of the SRS strap (shown in green) will be pre-attached to your harness shown in ***figure 27 position A***.
3. Tie the other end of the SRS to the harness belt loop as show in ***figure 27 position B.*** Adjust the SRS so the large loop it forms is just above the ankles - ***figure 28***.
4. Put both feet in the loop and stand up to relieve the pressure from the harness leg straps. See ***figure 29 and figure 30.*** **NOTE:** Readjust the length of the loop if considerable pressure is still felt on the leg straps.

⚠WARNING

Prolonged harness suspension may be fatal. If rescue personnel cannot be notified, you must have a plan to recover / escape before hunting.

Self-extraction may be necessary in the unfortunate situation that **A)** No one knows your location **B)** Your communication efforts are exhausted **C)** You're confident that you have the strength, dexterity and ability to perform self-extraction **D)** You decide this is your "absolute last resort". It is necessary to carry a device to assist with this self-extraction. Simple devices such as screw-in steps will allow you to remove the weight from your harness. This may enable you to return to the treestand / ladder / climbing steps or slowly descend the tree. Practice and review your relief / recovery / escape plans at ground level prior to each hunt. If plans are **not** in place, **HUNT FROM THE GROUND!**

Several optional products/systems are available that offer self-recovery or self extraction from a fall when suspended in a harness. Returning to the ground obviously also relieves suspension trauma and some systems automatically descend the user while others allow user control. If one of these products/systems is selected for use as an additional safety precaution against prolonged suspension, be sure to follow the manufacturer's directions for safe use.







10 LIMITED WARRANTY

Summit Limited 1-year Warranty

What is covered:

Subject to the terms, conditions and limitations outlined below, Summit products are warranted to the original purchaser for period of one year from the date of purchase against defects in materials or workmanship that adversely affect the treestand operation.

Who is covered:

This Limited Warranty applies only to the original purchaser. It is not assignable or transferable to anyone else.

How Long Coverage Lasts:

This Limited Warranty lasts for one year from the date of original purchase. Keep your sales receipt in a safe place to prove the purchase date. Without a sales receipt, the manufacturing date will be used to determine whether a treestand is still under warranty. If the manufacturing date code is removed from the product, the warranty is void.

What Is Not Covered:

This warranty shall not apply to any product which has not been used in accordance with instruction, damaged through use of abuse, or subjected to misuse; misapplication; neglect (including but not limited to improper maintenance); accident; improper installation; modification (including but not limited to use of unauthorized parts or attachments); adjustment or repair. The warranty does not cover any damage or issue caused by but not limited to one or more of the following: incorrect installations, abuse, alterations or modifications not performed by Summit, poor handling, misuse, accidents, improper packaging, abnormal use, lightning or weather related conditions. Warranty does not apply to any product or part thereof where the original serial number has been altered, modified, defaced or removed. Warranty does not cover damage or loss as a result of transportation of the products.

FOR ALL WARRANTY CLAIMS

What Will Summit Do:

Summit will replace any product that is covered under warranty if the unit is returned to Summit, postage prepaid, within the warranty period.

How To Get Service:

- Call one of our service technicians and explain the problem you are encountering with your product. The technician will help to determine the next step based on your individual case. (1-844-940-2688) Monday through Friday 8:00 a.m. to 4:00 p.m. (Central Standard Time)
- If it is determined that your product should be shipped to Summit for further evaluation the customer will be responsible for the cost of shipping the product.

Please send Replacements to:

Summit
Attn: Returns Department
3280 Highway 31, Suite B
Calera, AL 35040

Please be sure to enclose the following information with your return/replacement package:

- Full Name
- Non-PO Box Return Address
- Telephone Number
- Email Address
- Description of the Problem
- Completed copy of warranty form information or proof of purchase

NOTE: Please remove all accessories (i.e., Footrest, storage packs, etc.) before shipping. Any accessories received by Summit cannot be returned.

NOTE: It is recommend that you ship your package in a traceable manner. If we do not have a record of receiving your product, you will be asked to provide tracking details. Summit will not be responsible for any products that we do not have a record of receiving.

International customers may be subject to duties, fees and taxes assessed to any returns - whether in or out of warranty - as imposed by their home country. Summit Treestands has no control over these charges and must comply with the laws of the countries that we service. We appreciate your understanding in this matter.

How State Law Applies:

This Limited Warranty gives you specific legal rights. You also may have other legal rights that vary from state to state. This warranty is governed by the laws of the State of Alabama, USA.

Limitation of Liability

THE FOREGOING IS IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, WHETHER EXPRESS OR IMPLIED (INCLUDING THOSE OF MERCHANTABILITY AND FITNESS OF ANY PRODUCT FOR A PARTICULAR PURPOSE), AND OF ANY OTHER OBLIGATION OF LIABILITY ON THE PART OF THE COMPANY.

It is expressly understood that Summit's liability for its products, whether due to breach of warranty, negligence, strict liability, or otherwise, is limited to the repair of the product, as stated above, and Summit will not be liable for any other injury, loss, damage, or expense, whether direct or consequential, including but not limited to loss of use, income, profit, or damage to material, arising in connection with the sale, installation, use of, inability to use, or the repair or replacement of Summit's products. Summit reserves the right to make alterations or modifications in its products at any time, which in its opinion, may improve the performance and efficiency of the product. It shall not be obligated to make such alterations or modifications to products already in service.

Your sole and exclusive remedy pursuant to this Limited Warranty is the repair or replacement of defective parts or workmanship. In no event shall Summit, its licensors, distributors, and suppliers be liable for any direct, indirect, incidental, special, exemplary, or consequential damages, expenses, lost profits, lost savings, business interruption, lost business information, property damage, personal injuries (including death), emotional distress, pain and suffering or any other damage arising out of the use or inability to use the product, even if Summit, its licensors, distributors, or suppliers were advised of the possibility of such damages. You acknowledge that the purchase price paid for the product reflects this allocation of risk and exclusion of damages.

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation may not apply to you. If the limitation of liability is not applicable, in no event shall Summit' liability for property damage exceed the greater of $50,000 or the price paid for the product that caused such damage.

Warranty Limitations Period:

All warranties implied by law shall be limited to the lesser of the limitation periods set forth above from the date of original purchase or the limitation period applicable in the State in which the damage occurred, whichever period is shorter. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you. Any action against Summit based on an alleged breach of warranty must be filed in court within 1 year of the claimed breach.

Entire Obligation:

This document states the entire obligation of Summit with respect to the product. If any part of this Limited Warranty (including the warranty disclaimers and limitations of Summit's liability) is determined to be void, unenforceable or illegal, the invalid or unenforceable provision shall be deemed to be superseded by a valid, enforceable provision that most closely matches the intent of the original provision, and the remainder of the agreement shall remain in full force and effect.

Summit makes no other warranty beyond the terms of this Limited Warranty. No agent, employee or salesman of Summit, its licensors, distributors, or suppliers, nor any person employed by the retail dealer or seller from whom you purchased this product, is authorized to modify, extend or waive the terms of this Limited Warranty. Any statements, representations or promises made by anyone else at any time are unenforceable against Summit.

Instructions relatives au harnais de sécurité Summit Aftermarket

Hommes Pro / Sport
(Toutes les tailles)

© 2024 Summit Treestands, LLC
PO Box 1925 • Birmingham, AL 35201
www.summitstands.com

- Avant l'utilisation, lisez, respectez et comprenez l'ensemble des instructions et des avertissements écrits et vidéographiques. Inspectez toutes les étiquettes d'expiration avant chaque utilisation. Si vous ne comprenez pas parfaitement comment utiliser de façon sécuritaire et adéquate le système de harnais complet contre les chutes (SHCC) ou le mirador, chassez à partir du sol! Le non-respect de tous les avertissements et de toutes les instructions peut entraîner des blessures graves, voire la mort!

ATTENTION

YOU MUST READ ALL WRITTEN INSTRUCTIONS AND WATCH THIS SAFETY VIDEO BEFORE USING!



WATCH THIS SAFETY VIDEO BEFORE USING!

Scan

or Visit www.standsafety.com/s6

Scan the QR code with your smart phone, tablet or similar device.

OR

Type the website address into your web browser to view an important safety video before using this product.

HARNESS SAFETY

AVERTISSEMENT

LE FAIT DE NE PAS LIRE ET RESPECTER TOUS LESAVERTISSEMENTS ET TOUTES LES INSTRUCTIONS DU FABRICANT CONSTITUE UN MAUVAISE USAGE DE CE PRODUIT ET PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES, VOIRE LA MORT!

- Lors de la chasse, de l'installation ou du retrait d'un mirador, des chutes peuvent survenir à tout moment après avoir quitté le sol. Toute chute peut engendrer de sérieuses blessures ou la mort! **L'utilisattion d'un harnais de corps complet avec système d'arrêt de chute est requis lors de l'utilisation, de l'installation ou du retrait d'un support d'arbre. Si vous n'avez pas de HCCSAC, chassez à partir du sol!**
- N'utilisez pas ce produit avant de bien en comprendre l'utilisation sécuritaire et adéquate. Lisez et respectez toutes les instructions et tous les avertissements avant chaque utilisation! Rangez ces instructions dans un endroit sécuritaire et examinez-les périodiquement et au moins une fois par an. Assurez-vous que tous les utilisateurs ont lu ces instructions avant toute utilisation.
- Avant chaque utilisation, inspectez toujours le mirador et le SHCC pour y déceler des signes d'effilochage, de déchirure, de coupure, de corrosion, d'usure ou de tout autre type de dommage. Si des signes de dommage ou d'usure sont présents, ou si la date indiquée sur une étiquette est expirée, cessez immédiatement l'utilisation et chassez à partir du sol.
- Portez utiliser un SHCC conforme aux exigences de la méthode d'essai F2337. Utiliser un SHCC dès que vous quittez le sol, y compris quand vous montez ou descendez. Les sangles à ceinture unique et les harnais de poitrine ne sont plus permis et ne doivent pas être utilisés! Le fait de ne pas utiliser de SHCC peut entraîner des blessures graves, voire la mort!
- La longueur de l'ancrage du harnais doit être la plus courte possible en tout temps. Il faut l'ajuster de façon qu'il se trouve au-dessus de la tête, sans mou (autrement dit, bien serré) en position assise et de façon à présenter le moins de mou possible quand vous montez. Le non-respect de cette consigne peut causer la suspension sans possibilité de se rétablir sur le mirador. Soyez conscient des risques liés à la suspension dans un SHCC et du fait que la suspension prolongée dans un harnais peut s'avérer mortelle.
- Vous devez garder sur vous un appareil de signalisation comme un téléphone mobile, une radio, un sifflet, une fusée de signalisation ou un appareil de repérage individuel qui doit être disponible en tout temps. Indiquez toujours à quelqu'un l'emplacement où vous chassez si une urgence devait survenir. Si personne ne connaît votre emplacement de chasse et que vos efforts de communication échouent, vous devez avoir un plan personnel pour vous rétablir ou vous tirer d'affaire avant de monter dans l'arbre. La suspension prolongée dans un harnais peut s'avérer mortelle. Il est important de faire travailler les jambes en poussant contre l'arbre ou de faire une autre forme d'exercice continu des jambes afin d'éviter que le sang ne s'accumule pendant la suspension. Les chasseurs dont le niveau de forme physique varie peuvent nécessiter des plans différents pour se rétablir ou se tirer d'affaire afin d'éviter les effets d'une suspension prolongée. Ayez un plan personnel et mettez-le en pratique en présence d'un adulte responsable avant de quitter le sol. Aucun plan de rétablissement ne fonctionnera pour tous les chasseurs dans tous les arbres et dans toutes les circonstances. Vous seul pouvez déterminer le meilleur plan de rétablissement pour votre situation de chasse, et vous devez disposer d'un tel plan adapté à la situation avant de quitter le sol. Chassez à partir du sol quand il est impossible de vous rétablir ou de vous tirer d'affaire seul.
- Pratiquez l'utilisation d'un SHCC au niveau du sol et en présence d'un adulte responsable afin de bien comprendre l'utilisation adéquate du système et de découvrir la sensation d'être suspendu avant l'utilisation dans un environnement de chasse.
- Si vous avez des questions ou des préoccupations à l'égard des instructions, des avertissements ou de l'utilisation adéquate, n'utilisez pas le mirador. Communiquez avec le fabricant. N'utilisez pas le SHCC si vous ne comprenez pas bien comment en faire une utilisation sécuritaire et adéquate. Conservez tous les avertissements et toutes les instructions pour examen ultérieur selon les besoins, pour examen par quiconque empruntera votre mirador ou votre SHCC ou lors de la vente de ces articles. Utilisez tous les dispositifs de sécurité fournis avec votre mirador et votre SHCC.

- Vous devez porter un dispositif de relâchement et y avoir facilement accès quand vous utilisez un harnais. Ce dispositif permet à l'utilisateur de décharger les extrémités inférieures quand il est suspendu dans un harnais afin d'aider à maintenir la circulation dans les jambes et à atténuer le traumatisme par suspension (accumulation de sang), ou à permettre de redescendre au sol. Assurez-vous de suivre les directives du fabricant sur l'utilisation sécuritaire de tout dispositif de relâchement.
- Plusieurs produits et systèmes facultatifs sont disponibles pour vous permettre de vous extraire vous-même quand vous êtes suspendu dans un harnais. Certains de ces systèmes descendent automatiquement l'utilisateur tandis que d'autres sont contrôlés par l'utilisateur. On peut envisager l'utilisation d'un de ces produits ou systèmes comme mesure de sécurité supplémentaire contre une suspension prolongée ou un traumatisme par suspension. Assurez-vous de suivre les directives du fabricant sur l'utilisation sécuritaire de ces produits ou systèmes.
- Vous avez le temps de décider de la bonne mesure à prendre en cas de chute dans un SHCC. Il est important de se rappeler de « ne pas paniquer ». Restez calme et mettez en œuvre votre plan de sauvetage, de libération et de rétablissement.
- N'utilisez, n'installez ou ne retirez jamais un mirador ou n'utilisez pas de SHCC lorsque vous vous sentez malade, nauséeux ou étourdi, ou si vous souffrez d'un trouble médical qui peut causer un problème, par exemple, une maladie cardiaque, des joints qui bloquent, une fusion des vertèbres, etc. ou si vous n'êtes pas bien reposé.
- N'utilisez, n'installez ou ne retirez jamais un mirador ou n'utilisez pas de SHCC si vous êtes sous l'influence de l'alcool ou de drogues (y compris les médicaments sous ordonnance). Cela comprend les médicaments sans ordonnance qui peuvent obscurcir ou altérer votre jugement ou état mental. Consultez votre médecin avant d'utiliser ce produit afin d'être sûr de pouvoir en faire une utilisation sécuritaire et adéquate.
- N'utilisez, n'installez ou ne retirez jamais un mirador ou n'utilisez pas de SHCC en cas d'intempéries, par exemple en présence de pluie, de foudre, d'une tempête de vent, de neige, de grêle, de grésil ou de glace. Mettez fin à votre chasse et descendez au sol si des mauvaises conditions climatiques se manifestent.
- N'utilisez, n'installez ou ne retirez jamais un mirador ou n'utilisez pas de SHCC sur un arbre mort, penché, atteint d'une maladie ou dont l'écorce est lâche, ou sur un poteau électrique.
- Maintenez toujours trois (3) points de contact quand vous montez dans un mirador à échelle ou une aide à la montée. Soyez toujours relié à l'arbre quand vous passez de l'aide à l'ascension au mirador à position fixe. Pratiquez cela au niveau du sol avant l'utilisation en hauteur.
- Le harnais complet doit être mis au rebut cinq (5) ans après la date de achat indiquée sur l'étiquette du harnais ou si le harnais a arrêté une chute, selon la première occurrence. Si la date d'achat est inconnue ou si vous n'enregistrez pas le produit et ne fournissez pas de preuve d'achat, la date d'expiration reviendra à 5 ans ou moins à compter de la date de fabrication. Le fait de ne pas mettre le SHCC au rebut comme indiqué peut entraîner des blessures graves, voire la mort!
- Ce produit est destiné à être utilisé par des adultes responsables de plus de seize (16) ans. **Toute personne de moins de seize (16) ans ne doit jamais utiliser ce produit.**
- La corde de sécurité de 8 pi (SU83100) doit être jetée après trois (3) ans à compter de la date de achat indiquée sur l'étiquette ou après l'arrêt d'une chute, selon la première éventualité. Si la date d'achat est inconnue ou si vous n'enregistrez pas le produit et ne fournissez pas de preuve d'achat, la date d'expiration reviendra à 5 ans ou moins à compter de la date de fabrication. Le fait de ne pas jeter cette corde comme indiqué peut entraîner des blessures graves ou la mort.
- Remplacez le mousqueton(s) tous les deux (2) ans ou plus tôt en cas de fissuration, de corrosion, de ressorts cassés, de mécanisme de verrouillage cassé, d'usure excessive de la finition du revêtement, de filetage endommagé ou usé, ou de tout autre type de dommage qui pourrait apparaître.

1 TAILLE DE L'ARBRE ET LIMITE DE POIDS

Taille minimale et maximale de l'arbre : Diamètre de 20 à 50 cm (8 à 20 po)

Limite de poids : (comprend le poids combiné des chasseurs PLUS le poids de tout l'équipement dans le mirador)

NE DÉPASSEZ PAS CETTE LIMITE DE POIDS!

136 kg (300 lb)

2 CONTENUS

Summit Safety Harness - Pro Model	
Men's Medium (300 LBS)	SU83081
Men's Large (300 LBS)	SU83082

Summit Safety Harness - Sport Model	
Men's Medium (300 LBS)	SU83088
Men's Large (300 LBS)	SU83089
Men's Large (300 LBS)	SU81560
Men's Medium (300 LBS)	SU81561

Tous les modèles de harnais de sécurité Pro / Sport de Summit

- (1) HARNAIS DE CORPS COMPLET
- (1) CÂBLE DE SÉCURITÉ AVEC ATTELAGE PRUSIK
- (2) MOUSQUETON AVEC BARRURE

- Le câble de sécurité doit être remplacé à tous les 3 ans
- Des câbles de sécurité / câbles d'ascension additionnels doivent être achetés pour être utilisé avec un mirador fixe.

Visitez le site web à l'adresse **www.summitstands.com** si vous avez des questions.

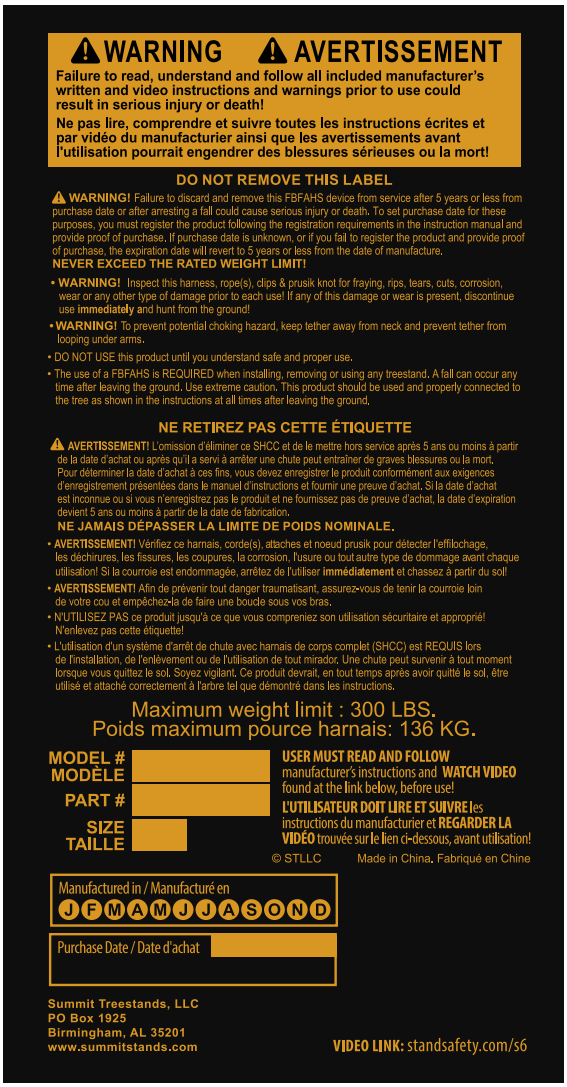
3 COMPOSANT AVERTISSEMENTS

⚠WARNING

NE PAS RETIRER MIRADOR AVERTISSEMENTS OU MIRADOR COMPOSANT AVERTISSEMENTS DE PRODUITS!

Les étiquettes de produit ci-dessous sont pour référence seulement.

HOMMES PRO / SPORT



⚠WARNING ⚠AVERTISSEMENT

Failure to read, understand and follow all included manufacturer's written and video instructions and warnings prior to use could result in serious injury or death!

Ne pas lire, comprendre et suivre toutes les instructions écrites et par vidéo du manufacturier ainsi que les avertissements avant l'utilisation pourrait engendrer des blessures sérieuses ou la mort!

DO NOT REMOVE THIS LABEL

⚠ **WARNING!** Failure to discard and remove this FBFAHS device from service after 5 years or less from purchase date or after arresting a fall could cause serious injury or death. To set purchase date for these purposes, you must register the product following the registration requirements in the instruction manual and provide proof of purchase. If purchase date is unknown, or if you fail to register the product and provide proof of purchase, the expiration date will revert to 5 years or less from the date of manufacture.
NEVER EXCEED THE RATED WEIGHT LIMIT!

- **WARNING!** Inspect this harness, rope(s), clips & prusik knot for fraying, rips, tears, cuts, corrosion, wear or any other type of damage prior to each use! If any of this damage or wear is present, discontinue use **immediately** and hunt from the ground!
- **WARNING!** To prevent potential choking hazard, keep tether away from neck and prevent tether from looping under arms.
- DO NOT USE this product until you understand safe and proper use.
- The use of a FBFAHS is REQUIRED when installing, removing or using any treestand. A fall can occur any time after leaving the ground. Use extreme caution. This product should be used and properly connected to the tree as shown in the instructions at all times after leaving the ground.

NE RETIREZ PAS CETTE ÉTIQUETTE

⚠ **AVERTISSEMENT!** L'omission d'éliminer ce SHCC et de le mettre hors service après 5 ans ou moins à partir de la date d'achat ou après qu'il a servi à arrêter une chute peut entraîner de graves blessures ou la mort. Pour déterminer la date d'achat à ces fins, vous devez enregistrer le produit conformément aux exigences d'enregistrement présentées dans le manuel d'instructions et fournir une preuve d'achat. Si la date d'achat est inconnue ou si vous n'enregistrez pas le produit et ne fournissez pas de preuve d'achat, la date d'expiration devient 5 ans ou moins à partir de la date de fabrication.
NE JAMAIS DÉPASSER LA LIMITE DE POIDS NOMINALE.

- **AVERTISSEMENT!** Vérifiez ce harnais, corde(s), attaches et noeud prusik pour détecter l'effilochage, les déchirures, les fissures, les coupures, la corrosion, l'usure ou tout autre type de dommage avant chaque utilisation! Si la courroie est endommagée, arrêtez de l'utiliser **immédiatement** et chassez à partir du sol!
- **AVERTISSEMENT!** Afin de prévenir tout danger traumatisant, assurez-vous de tenir la courroie loin de votre cou et empêchez-la de faire une boucle sous vos bras.
- N'UTILISEZ PAS ce produit jusqu'à ce que vous compreniez son utilisation sécuritaire et approprié! N'enlevez pas cette étiquette!
- L'utilisation d'un système d'arrêt de chute avec harnais de corps complet (SHCC) est REQUIS lors de l'installation, de l'enlèvement ou de l'utilisation de tout mirador. Une chute peut survenir à tout moment lorsque vous quittez le sol. Soyez vigilant. Ce produit devrait, en tout temps après avoir quitté le sol, être utilisé et attaché correctement à l'arbre tel que démontré dans les instructions.

Maximum weight limit : 300 LBS.
Poids maximum pource harnais: 136 KG.

MODEL # / MODÈLE
PART #
SIZE / TAILLE

USER MUST READ AND FOLLOW manufacturer's instructions and **WATCH VIDEO** found at the link below, before use!
L'UTILISATEUR DOIT LIRE ET SUIVRE les instructions du manufacturier et **REGARDER LA VIDÉO** trouvée sur le lien ci-dessous, avant utilisation!

© STLLC Made in China. Fabriqué en Chine

Manufactured in / Manufacturé en
J F M A M J J A S O N D

Purchase Date / Date d'achat

Summit Treestands, LLC
PO Box 1925
Birmingham, AL 35201
www.summitstands.com

VIDEO LINK: standsafety.com/s6

CORDE DE SÉCURITÉ



⚠AVERTISSEMENT
NE PAS LIRE, COMPRENDRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS ÉCRITES ET PAR VIDEO DU MANUFACTURIER AINSI QUE LES AVERTISSEMENTS AVANT L'UTILISATION POURRAIT ENGENDRER DES BLESSURES SÉRIEUSES OU LA MORT!

- **AVERTISSEMENT!** Afin de prévenir tout danger traumatisant, assurez-vous de tenir la courroie loin de votre cou et empêchez-la de faire une boucle sous vos bras.
- Lisez et suivez TOUTES les instructions et avertissements avant chaque utilisation.
- **Cette corde est utilisée comme corde d'ascension et corde d'ancrage tel qu'indiqué dans les instructions écrites et sur vidéo et ce pour des harnais spécifiques de Summit SEULEMENT. L'utilisation a toute autre fin peut résulter en de graves blessures ou la mort! NE RETIREZ PAS CETTE ÉTIQUETTE!**

Part#: SU83100
Utilisation avec les modèles Pro/SportSummit & SU18226-02-8FT

Poids maximum: 159 KG.

© STLLC
Fabriqué en CHINE

Summit Treestands • PO Box 1925 • Birmingham, AL 35201
www.summitstands.com

⚠AVERTISSEMENT
NE PAS LIRE, COMPRENDRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS ÉCRITES ET PAR VIDEO DU MANUFACTURIER AINSI QUE LES AVERTISSEMENTS AVANT L'UTILISATION POURRAIT ENGENDRER DES BLESSURES SÉRIEUSES OU LA MORT!

Une suspension prolongée avec le harnais peut être fatale. Si le personnel de secours ne peut être contacté, suspendre le sauveteur à son harnais et suivre les instructions pour l'utilisation de la courroie de suspension de secours pour éviter un traumatisme de suspension.

– MANUFACTURÉ EN –
J F M A M J J A S O N D

– DATE D'ACHAT –
J F M A M J J A S O N D

⚠**AVERTISSEMENT!** L'omission d'éliminer ce produit et de le mettre hors service après 3 ans ou moins à partir de la date d'achat ou après qu'il a servi à arrêter une chute peut entraîner de graves blessures ou la mort. Pour déterminer la date d'achat à ces fins, vous devez enregistrer le produit conformément aux exigences d'enregistrement présentées dans le manuel d'instructions et fournir une preuve d'achat. Si la date d'achat est inconnue ou si vous n'enregistrez pas le produit et ne fournissez pas de preuve d'achat, la date d'expiration devient 3 ans ou moins à partir de la date de fabrication.

⚠**AVERTISSEMENT!** Cette corde est utilisée EXCLUSIVEMENT avec TOUS les harnais Summit!. Vérifiez cette corde et l'attelage Prusik pour détecter l'effilochage, les déchirures, les fissures, les coupures, la corrosion, l'usure ou tout autre type de dommage avant chaque utilisation, Si la courroie est endommagée, arrêtez de l'utiliser **IMMÉDIATEMENT** et chassez à partir du sol.



⚠AVERTISSEMENT NE PAS LIRE, COMPRENDRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS ÉCRITES ET PAR VIDÉO DU MANUFACTURIER AINSI QUE LES AVERTISSEMENTS AVANT L'UTILISATION POURRAIT ENGENDRER DES BLESSURES SÉRIEUSES OU LA MORT!

NE RETIREZ PAS CETTE ÉTIQUETTE

ASSUREZ-VOUS que l'attelage Prusik a six (6) boucles et un excédent de quatre (4) cm!! Après l'avoir ajusté, tirez sur le nœud de l'excédent de l'attelage Prusik afin de vérifier si le verrouillage est fait avec le câble de sécurité.

N'UTILISEZ PAS votre harnais à moins que l'attelage Prusik ressemble à celui du diagramme de gauche. Lisez TOUS les avertissements et les instructions avant chaque utilisation!

ATTELAGE PRUSIK

4 REMPLACEMENT DU HARNAIS

REMPLACEZ VOTRE HARNAIS DE CORPS COMPLET AVEC SYSTÈME D'ARRÊT DE CHUTE (HCCSAC) À TOUTES LES CINQ (5) ANNÉES (OU AVANT) OU:

- Si une partie du HCCSAC a été heurté lors du chargement ou après avoir arrêté une chute.
- Si une partie du HCCSAC a été soumis à une surchage pour laquelle il n'a pas été conçu chassez à partir du sol jusqu'à ce que vous compreniez l'utilisation sécuritaire et correcte du HCCSAC!
- Si vous détectez de l'effilochage, des déchirures, des fissures, de la corrosion ou tout autre type de dommage sur toute partie du HCCSAC.
- Si une date d'expiration de l'étiquette d'avertissement est expirée.

⚠ AVERTISSEMENT

S'il y a eu chute, vous devez remplacer le harnais immédiatement en contactant Summit Treestands, LLC.

Ce HCCSAC a été conçu pour être utilisé à titre de dispositif de sécurité pour la chasse effectué à partir d'un mirador élevé. Tout autre utilisation est STRICTEMENT INTERDIT!

5 UTILISATION

⚠ AVERTISSEMENT

- **Vous devez toujours vérifier que les courroies pour les jambes sont attachées autour des jambes et qu'elles sont bouclées avant chaque utilisation!**
- Assurez-vous que le câble de sécurité est attaché correctement à l'ancrage du harnais de corps complet!
- **AFIN DE PRÉVENIR UN DANGER D'ÉTOUFFEMENT, GARDEZ LA SANGLE ÉLOIGNÉE DU COU ET ASSUREZ-VOUS QUE LA SANGLE NE FASSE PAS UNE BOUCLE SOUS LES BRAS tel qu'illustré à la *figure 1.***
- Si vous utilisez le harnais sous vos vêtements de chasse, assurez-vous que vos vêtements de chasse ne sont pas serrés autour de votre cou. Le harnais va glisser vers le haut lors d'une chute, tel qu'illustré à la ***figure 2.*** Ne placez jamais l'attache ou toute autre partie du harnais à travers les vêtements au niveau, autour ou près de la zone du cou pour éviter tout risque d'étouffement.
- Vérifiez ce harnais ainsi que toutes les courroies pour déceler de l'effilochage, des déchirures, des fissures, de la corrosion, de l'usure ou tout autre type de dommage avant chaque utilisation! **Si vous remarquez ces dommages ou de l'usure, arrêtez l'utilisation immédiatement et chassez à partir du sol!**
- **N'utilisez JAMAIS une version quelconque de ce harnais de sécurité Aftermarket avec un quelconque mirador fixe. Un deuxième câble de sécurité doit être acheté pour une utilisation sécuritaire avec un mirador fixe.**
- **NE SOYEZ JAMAIS séparé de l'arbre une fois que vous avez quitté le sol et tant que vous n'êtes pas de retour au sol en toute sécurité!**

1



2



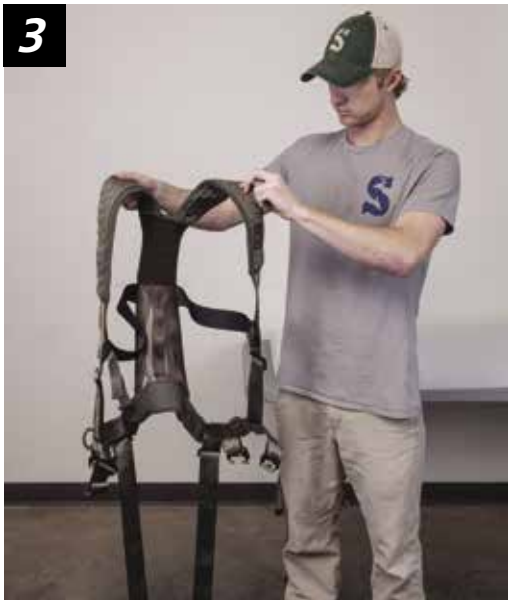
METTRE LE HARNAIS

1. Prenez le harnais par son ancrage et trouvez les deux courroies d'épaule. ***Voir la figure 3.***

2. Revêtez le harnais et attachez la ceinture. Assurez-vous que les courroies d'épaule ne sont pas entrecroisées.

3. Pour attacher les ceintures, poussez le loquet dans la boucle (***figure 5A***) jusqu'à ce qu'il soit fermement en place (***figure 5B***). Pour le détacher, poussez sur chaque oreille vers l'avant de la boucle (***figure 5C***) et tirez le loquet vers l'extérieur (***figure 5D***).

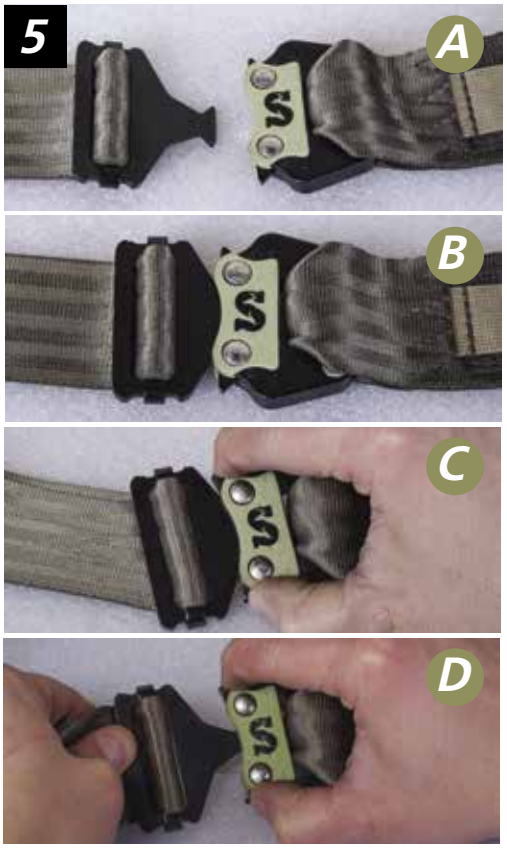
3



4



5



4. Ajustez les glissières à trois barres sur chaque courroie d'épaule jusqu'à ce que les courroies d'épaule et la ceinture soient confortablement ajustées, tel qu'illustré à la ***figure 6.***

5. Attachez la ceinture de poitrine en joignant les deux bouts ensemble. ***Voir la figure 7.***

6. Faites passer les courroies derrière les jambes et entre les jambes vers l'avant. ***Voir la figure 8.***

6



7



8



7. Tel qu'illustré à la ***figure 9***, attachez la ceinture pour les jambes en utilisant la méthode illustrée à la ***figure 5***. Pour ajuster la longueur de la courroie pour les jambes, détachez la courroie et ajustez la longueur en utilisant les glissières à trois barres tel qu'illustré à la ***figure 10***. Attachez-la de nouveau pour vérifier l'ajustement.

8. Votre harnais, lorsque complété, ressemblera à celui de la ***figure 11***. Prenez l'ancrage à l'endos du harnais et faites-le passer par-dessus votre épaule pour une utilisation ultérieure. ***Voir la figure 12.***

9



10



11



12



ATTACHER LA COURROIE DE SÉCURITÉ DU MIRADOR À L'ARBRE

⚠ AVERTISSEMENT

NE vous séparez JAMAIS de l'arbre à partir du moment où vous quittez le sol et ce jusqu'à votre retour sécuritaire au sol!

L'attelage Prusik devrait être ajusté avec le câble de sécurité. Il devrait être serré lorsqu'il se glissera sur le câble de sécurité. Si nécessaire, tirez doucement sur le Prusik pour augmenter sa tension sur le câble de sécurité.

1. Placez la boucle du câble de sécurité autour de l'arbre. ***Voir la figure 13.***

2. Faites passer le bout avec un noeud et l'attelage Prusik au travers de la boucle du câble de sécurité. ***Voir la figure 14.***

⚠ AVERTISSEMENT

Lorsque vous attacherez le câble de sécurité du harnais, assurez-vous que l'attelage Prusik ajustable passe complètement au travers de la boucle située au bout du câble de sécurité tel qu'illustré à la ***figure 14.*** Faites ceci **AVANT** de quitter le sol.

AJUSTEZ TOUJOURS LA COURROIE D'ANCRAGE AFIN DE MINIMISER LE JEU DE CELLE-CI TANDIS QUE VOUS MONTEZ.

13



14



3. Tirez fermement sur le câble de sécurité et faites glisser l'attelage Prusik le plus près possible de l'arbre. ***Voir la figure 15.***

4. Ouvrez la boucle de l'attelage Prusik et insérez le mousqueton avec barrure au travers de cette boucle tel qu'illustré à la ***figure 16***. Vissez le collier **COMPLÈTEMENT** pour attacher le mousqueton avec barrure.

15



16



5. Tirez sur le bout de l'attelage Prusic pour l'attacher au câble de sécurité. ***Voir la figure 17***.

6. Faites un noeud simple dans le câble de sécurité à environ 13 centimètres au-dessous de l'attelage Prusik tel qu'illustré à la ***figure 18***. Ceci aidera à assurer votre position lors d'une chute.

⚠ AVERTISSEMENT

TOUJOURS vérifiez que la bague de blocage du mousqueton a été visée fermement afin de sécuriser l'attache de sécurité.

17



18



6 MIRADOR AUTO-GRIMPANT

⚠ AVERTISSEMENT

Ne permettez **JAMAIS** à l'attelage Prusik de glisser sur le câble de sécurité et ainsi allonger la longueur de l'ancrage. L'attelage Prusik doit être sur l'arbre en TOUT temps. ***Voir la figure 17 à la page 16.***

Utilisation du harnais Pro / Sport de Summit et du câble de sécurité

1. Avant de grimper, placez le câble de sécurité le plus haut possible dans l'arbre tout en ayant assez de jeu pour vous assoir sur la barre d'ascension ou sur le siège du mirador. Le câble de sécurité doit être desserré suffisamment pour assurer un jeu qui permettra au câble de glisser vers le bas lors de votre ascension. Le câble de sécurité se déplacera avec vous lors de votre ascension ou de votre descente. ***Voir la figure 19.***

2. Lors de l'ascension, des ajustements au câble de sécurité devraient être fréquents et coordonnés avec les mouvements du mirador pour permettre un jeu minimal dans le câble de sécurité pour permettre l'ascension. **Répétez les étapes 1 et 2** jusqu'à ce que vous atteignez la hauteur de chasse. **Il n'est pas nécessaire d'être plus haut que 4,6 mètres.**

3. Lorsque vous serez à la hauteur de chasse, placez la courroie d'ancrage de sorte que l'ancrage du harnais de corps complet est bien ajusté lorsque vous serez assis, voir la ***figure 18***. ***Voir la figure 20.*** Attachez la courroie fermement à l'arbre tout en vous assurant que la courroie n'est pas entrecroisée. Tirez la sangle cousue du harnais de corps complet vers le bas pour vous assurer que le câble de sécurité est serré sur l'arbre. ***Voir la figure 21.***

19



20



21



7 MIRADOR À ÉCHELLE

⚠ AVERTISSEMENT

FAITES PREUVE D'UNE PRUDENCE EXTRÊME lors de l'ascension ou de la descente dans l'échelle. NE VOUS PRESSEZ PAS.

Veuillez toujours vous assurer que vous avez trois points de contact lors d'une ascension dans l'échelle. Penchez vous toujours vers l'avant lors de l'ascension.

⚠ AVERTISSEMENT

Ne permettez **JAMAIS** à l'attelage Prusik de glisser sur le câble de sécurité et ainsi allonger la longueur de l'ancrage. L'attelage Prusik doit être sur l'arbre en TOUT temps. ***Voir la figure 17 à la page 16.***

1. Grimpez prudemment dans l'échelle en utilisant trois points de contact.

2. Lors de votre arrivée sur la plateforme pour les pieds, attachez le câble de sécurité à l'arbre tel qu'illustré à la ***page 16, figure 13-18***. Tirez la sangle du harnais vers le bas pour vous assurer que le câble de sécurité est serré. Assurez-vous que le bout de la sangle du harnais de corps complet est ajusté lorsque vous êtes en position assise. ***Voir les figures 20 – 21.***

PRATIQUEZ L'UTILISATION SÉCURITAIRE ET CORRECTE AU SOL AVEC LE MIRADOR ET LE HCCSAC AVANT L'UTILISATION À UN NIVEAU ÉLEVÉ!

AUTRES FAÇON DE GRIMPER DANS UN MIRADOR À ÉCHELLE

Lors de l'utilisation d'un mirador à échelle, nous recommandons l'utilisation d'un ''système d'ascension'' ou d'un câble de sécurité pour augmenter votre sécurité lors de l'ascension et de la descente. Le système d'ascension est composé d'un câble de 9,2 mètres avec un noeud prusik qui permet une attache constante entre l'ancrage de votre harnais et le câble lors de l'ascension dans l'échelle. Le noeud prusik peut être glissé vers le haut ou vers le bas du câble lors de l'ascension tout en modifiant votre point de contact lors de l'ascension.
Voir le système d'ascension de Summit sur le web à l'adresse: **www.summitstands.com**

8 MIRADOR FIXE (UTILISATION DU CÂBLE D'ASCENSION)

⚠ AVERTISSEMENT

L'utilisation d'une ceinture d'ascension est requise lors de l'installation, de l'enlèvement ou de l'utilisation de tout mirador fixe. Le câble d'ascension est vendu séparément.

AVERTISSEMENT

Ne permettez **JAMAIS** à l'attelage Prusik de glisser sur le câble de sécurité et ainsi allonger la longueur de l'ancrage. L'attelage Prusik doit être sur l'arbre en TOUT temps.
Voir la figure 17 à la page 16.

ATTACHEMENT DU CÂBLE DE SÉCURITÉ / CEINTURE D'ASCENSION À VOTRE HARNAIS PRO / SPORT DE SUMMIT.

ARRÊTEZ! Un deuxième câble de sécurité doit être acheté pour une utilisation avec des miradors fixes. NE PAS UTILISER si vous n'avez pas un deuxième câble de sécurité.

1. Attachez un des mousquetons avec barrure à la boucle du câble de sécurité et vissez le collier de verrouillage complètement fermé pour fixer le mousqueton de verrouillage comme illustré à la ***figure 22.***

2. Placez le câble de sécurité autour de l'arbre. ***Voir la figure 23.***

22



23



3. Attachez l'autre mousqueton avec barrure à l'attelage Prusik qui se trouve sur le câble de sécurité et puis à l'autre boucle cousue du harnais. Voir la ***figure 24***. Lors de votre ascension ou de votre descente vous serez toujours attaché à votre harnais de corps complet en utilisant le câble d'ascension.

4. Pour ajuster la longueur du câble d'ascension, vous devez simplement faire glisser l'attelage Prusik vers l'avant ou vers l'arrière.

5. Si vous rencontrez des branches, vous alternerez entre le câble d'ascension et le câble de sécurité inclus. Arrêtez en-dessous des obstructions. Tout en supportant votre poids avec le câble d'ascension, faites passer le câble de sécurité autour de l'arbre (suivez les étapes à la page 16) et attachez la sangle du harnais au câble de sécurité au-dessus de l'obstruction. **NE SOYEZ JAMAIS DÉTACHÉ DE L'ARBRE EN AUCUN TEMPS!**

6. Lorsque votre harnais de corps complet sera attaché au câble de sécurité, vous pourrez, à ce moment seulement, détacher votre câble d'ascension, enlevez-le et replacez-le au-dessus de l'obstruction et attachez-le de nouveau en suivant les étapes ci-dessus. ***Voir la figure 25.***

7. Répétez ce processus aussi souvent que requis. Alternez entre le câble d'ascension et la sangle du harnais tout en restant TOUJOURS connecté à l'un ou l'autre ou aux deux.

24



25



TRANSITION ENTRE VOTRE CEINTURE D'ASCENSION ET VOTRE HARNAIS

1. Demeurez attaché à l'arbre en tout temps! À votre arrivée sur la plateforme pour les pieds, attachez le câble de sécurité inclus à l'arbre au-dessus du mirador fixe. Attachez votre sangle du harnais à l'attelage Prusik en utilisant le mousqueton avec barrure.

À ce moment, vous aurez une double connection avec l'arbre soit avec la sangle du harnais et la ceinture d'ascension.

Maintenant que vous êtes attaché à la sangle du harnais de corps complet, détachez le câble d'ascension et grimpez dans l'aide à la montée. Si vous devez ajuster la courroie sanglée de nouveau, attachez le câble d'ascension de nouveau à l'arbre. Descendez sur la plateforme pour les pieds à partir de l'aide à la montée. ***Pratiquez au niveau du sol.*** **NE SOYEZ JAMAIS DÉTACHÉ DE L'ARBRE EN TOUT TEMPS ET POUR AUCUNE RAISON.**

2. Placez le câble de sécurité le plus haut possible tout en ayant assez de jeu pour vous assoir sur le siège du mirador. Attachez le câble fermement autour de l'arbre. Tirez la sangle du harnais de corps complet vers le bas afin d'assurer que le câble de sécurité soit serré sur l'arbre. La longueur de la sangle du harnais doit être minimisée en tout temps. Elle devrait être ajustée de sorte qu'elle soit plus haute que votre tête sans excédent lorsque vous êtes assis (***Voir figure 20***).

AUTRES OPTIONS POUR L'ASCENSION POUR LES MIRADORS FIXES

Lors de l'utilisation de mirador fixe, nous recommandons l'utilisation du ''système d'ascension'' ou d'un câble de sécurité afin d'augmenter votre sécurité lors d'ascension ou de descente. Le système d'ascension inclut un câble de 9,2 mètres avec un noeud prusik qui permet un contact constant entre la courroie d'ancrage du harnais et le câble. Le noeud prusik peut être glissé vers le haut ou vers le bas du câble lors de l'ascension.

Voir le système d'ascension de Summit sur le web à l'adresse: **www.summitstands.com**

⚠ AVERTISSEMENT

En utilisant tout produit Summit, les harnais ou les deux, vous reconnaissez et acceptez la responsabilité que vous avez lu et compris tous les avertissements et instructions (par vidéo ou par écrit) pour le harnais et le mirador, et l'utilisateur reconnait que ce produit est conçu pour être utilisé avec un harnais de corps complet correctement ajusté et attaché à l'arbre en tout temps après avoir quitté le sol, et l'utilisateur reconnait de plus que l'utilisation de ce produit sans un harnais de corps complet correctement ajusté et attaché à un arbre après avoir quitté le sol constitue une utilisation inappropriée du produit. Toute mauvaise utilisation (telle que notée dans les avertissements ou dans les instructions) de tout produit Summit est la responsabilité exclusive de l'utilisateur et relève Summit Treestands LLC de toute responsabilité concernant ses produits. Pour toute question, contactez-nous au www.summitstands.com.

9 SUSPENSION AVEC UN HARNAIS


26

Il est nécessaire et très important que quelqu'un connaisse l'endroit où vous chassez et l'heure de votre retour. Il est aussi très important que vous ayez (en votre possession) un dispositif de communication d'urgence tel un téléphone cellulaire, une radio bidirectionnelle, un sifflet, une fusée de signalisation ou préférablement un DLP (Dispositif de localisation personnel - approuvé par le FCC juillet, 2003). Lorsqu'enclenché, ce DLP transmettra un signal d'urgence à l'équipe de secours locale et précisera votre position via des coordonnées GPS satellite. Un dispositif DLP peut être acheté dans un magasin de plein air ou sur internet.

Un traumatisme de suspension ou des problèmes de circulation du sang peuvent survenir lors de suspension sans mouvement dans un harnais pour une période de temps. Ceci peut engendrer une perte de connaissance ou la mort.

⚠ AVERTISSEMENT

Si vous devez vous suspendre à l'arbre en attendant les secours, vous devez exercer vos jambes en poussant sur l'arbre, en montant vos genoux jusqu'à votre poitrine ou en utilisant la courroie de suspension de secours incluses.

⚠ AVERTISSEMENT

Cette courroie de suspension de secours **DOIT** être sur votre personne et **DOIT** être accessible lors de l'utilisation de votre harnais!! Les étapes suivantes suppose que vous êtes suspendu à votre courroie d'encrage après une chute.



1. Prenez la courroie du système de suspension de secours (SRS) dans la pochette située sur le côté du harnais. Voir ***figure 26***.
2. Un bout de la courroie SRS sera pré-attaché à votre harnais tel qu'illustré ***à l'emplacement A de la figure 27***.
3. Attachez le bout de la courroie (SRS) à la boucle de la ceinture du harnais tel qu'illustré à la ***figure 27 position B***. Ajustez le SRS de sorte que la boucle formée soit juste au-dessus des chevilles - ***figure 28***.
4. Placez chaque pied dans la boucle et levez-vous pour enlever la pression des courroies de jambes du harnais. ***Voir figure 29 et 30***. **NOTE:** Ajustez de nouveau la longueur de la boucle si une forte pression est ressentie dans les courroies de jambes.

Une auto-extraction sera peut-être nécessaire advenant une des situations malheureuses suivantes A) Personne ne connaît votre localisation, B) Vous avez épuisé tous vos moyens de communication, C) Vous avez confiance en votre capacité physique, votre dextérité et votre habileté pour vous libérer et D) vous décidez que ceci est votre dernier recours. Il est nécessaire d'avoir en votre possession un dispositif pour aider à l'auto-extraction. Des dispositifs simples tels des marches vissées vous permettra de retirer le poids sur votre harnais. Ceci vous pourrait vous permettre de revenir au mirador, à l'échelle ou aux marches vissées ou vous permettra de descendre lentement de l'arbre.

⚠ AVERTISSEMENT

Une suspension prolongée dans un harnais peut être fatale. Si l'équipe de secours ne peut être contactée, vous devez avoir un plan pour vous libérer avant de chasser.

Plusieurs produits/systèmes optionnels sont disponibles et permettent une auto-récupération ou auto-extraction suite à une chute lorsque suspendu dans un harnais. Le retour au sol enlève évidemment le traumatisme de suspension et d'autres systèmes descendent l'utilisateur automatiquement tandis que d'autres donnent le contrôle à l'utilisateur. Si un de ces produits/systèmes est choisi pour utilisation à titre de système de précaution additionnel de sécurité contre une suspension prolongée, assurez-vous de suivre les directions du manufacturier pour l'utilisation sécuritaire.


28


29


30

10 GARANTIE LIMITÉE

Garantie limitée de 1 an de Summit

Qu'est-ce qui est couvert :
Sous réserve des modalités et des limites mentionnées ci-après, des produits Summit sont garantis à l'acheteur initial pendant un ans à partir de la date d'achat, et ce, contre tout vice de matériel et de fabrication qui nuit à l'utilisation du mirador.

Qui est couvert :
La présente garantie limitée vise seulement l'acheteur initial. Elle ne peut pas être cédée ou transférée à quiconque.

Quelle est la durée de la couverture :
La présente garantie limitée a une durée de un ans à partir de la date d'achat initiale. Conservez vos factures dans un endroit sûr afin d'être en mesure de prouver la date d'achat. Sans facture, la date de fabrication servira à déterminer si le mirador est toujours protégé par la garantie. Si le code de date de fabrication est retiré du produit, la garantie est annulée.

Qu'est-ce qui n'est pas couvert :
La présente garantie ne vise aucun produit qui n'a pas été utilisé conformément aux instructions, qui a été endommagé par une utilisation abusive ou qui a été soumis à un mauvais usage, qui a été négligé (entre autres un entretien inadéquat), qui a subi un accident, qui a mal été installé, qui a été modifié (entre autres l'utilisation de pièces ou d'accessoires non autorisés), qui a subi des réglages ou des réparations. La garantie ne couvre pas les dommages ou les problèmes causés, entre autres, par l'un des éléments suivants : installation incorrecte, abus, modifications qui n'ont pas été effectuées par Summit, manipulation inadéquate, accidents, emballage inadéquat, utilisation anormale, foudre ou conditions météorologiques connexes. La garantie ne couvre aucun produit ou partie de produit quand le numéro de série d'origine a été modifié, dégradé ou retiré. La garantie ne couvre pas les dommages ou la perte découlant du transport des produits.

POUR TOUTES LES RÉCLAMATIONS AU TITRE DE LA GARANTIE

Ce que Summit fera :
Summit remplacera tout produit couvert par la garantie s'il est retourné à Summit, en port payé, pendant la période de la garantie.

Comment accéder au service :
- Appelez un de nos techniciens de service et expliquez-lui le problème avec le produit. Le technicien vous aidera à déterminer la prochaine étape en fonction de votre cas particulier. (1 800 353-0634) du lundi au vendredi, de 8 h à 16 h (heure normale du Centre)
- S'il est établi que votre produit doit être expédié à Summit à des fins d'évaluation plus approfondie, vous serez responsable de payer les frais d'expédition du produit.

Veuillez envoyer les retours à :

Summit
Attn: Returns Department
3280 Highway 31, Suite B
Calera, AL 35040

Veuillez vous assurer de joindre les informations suivantes à votre colis de retour/remplacement :

- Nom complet
- Adresse de retour autre qu'une case postale
- Numéro de téléphone
- Adresse de courriel
- Description du problème
- Formulaire de garantie rempli ou preuve d'achat

REMARQUE : Veuillez retirer tous les accessoires (c.-à-d. le repose-pieds, les sacs de rangements, etc.) avant l'expédition. Les accessoires expédiés à Summit ne peuvent pas être retournés.

REMARQUE : On vous recommande d'expédier votre colis de façon à ce qu'il puisse être traçable. Si nous n'avons pas de preuve de réception de votre produit, on vous demandera de fournir les détails de repérage. Summit ne sera pas responsable des produits pour lesquels nous n'avons pas de preuve de réception.

Les clients à l'étranger peuvent être soumis à des droits de douane, des frais et des taxes sur tout retour, que le produit soit sous ou hors garantie, tel que l'impose la loi de leur pays d'origine. Summit Treestands ne dispose d'aucun contrôle sur ces frais et doit se conformer aux lois des pays auxquels nous proposons nos produits. Nous vous remercions de votre compréhension.

Comment s'appliquent les lois d'État :

Cette garantie limitée vous confère des droits juridiques spécifiques. Il se peut que vous ayez d'autres droits juridiques qui varient d'un État à l'autre. La présente garantie est régie par les lois de l'État de l'Alabama, aux États-Unis.

Limitation de la responsabilité

LA PRÉSENTE GARANTIE REMPLACE TOUTES LES AUTRES GARANTIES, EXPRESSES OU IMPLICITES (Y COMPRIS LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'APTITUDE DE TOUT PRODUIT À UN EMPLOI PARTICULIER), ET TOUTE OBLIGATION DE RESPONSABILITÉ DE LA PART DE L'ENTREPRISE.

Il est explicitement entendu que la responsabilité de Summit envers ses produits, qu'elle découle d'une rupture de garantie, de négligence, de la responsabilité objective ou autre, se limite à la réparation du produit, comme susmentionné, et Summit ne sera pas responsable des blessures, pertes, dommages ou frais, directs ou indirects, y compris, entre autres, la perte d'utilisation, de revenus ou de bénéfices ou des dommages matériaux en rapport à la vente, l'installation, l'utilisation, l'incapacité à utiliser ou la réparation ou le remplacement des produits Summit. Summit se réserve le droit d'apporter en tout temps des modifications à ses produits qui, à son avis, peuvent en améliorer le rendement et l'efficacité. Elle n'est pas obligée d'apporter de telles modifications aux produits déjà en service.

Votre seul et unique recours au titre de la présente garantie limitée est la réparation ou le remplacement des pièces défectueuses ou des vices de fabrication. En aucun cas Summit, ses concédants de licence, ses distributeurs et ses fournisseurs se sauront être tenus responsables de tout dommage direct, indirect, accessoire, particulier ou exemplaire ni des dépenses, des pertes de bénéfices, des pertes d'économies, des interruptions des activités commerciales, des pertes de renseignements commerciaux, des dommages matériels, des blessures personnelles (y compris la mort), de la détresse émotionnelle, de la douleur et de la souffrance ou de tout autre dommage découlant de l'utilisation ou de l'incapacité à utiliser ce produit, et ce, même si Summit, ses concédants de licence, ses distributeurs ou ses fournisseurs ont été avisés de la possibilité de tels dommages. Vous reconnaissez que le prix d'achat payé pour ce produit tient compte de cette répartition des risques et de cette exclusion de dommages.

Certains États ne permettent pas l'exclusion ou la restriction de dommages accessoires ou indirects. Ainsi, les limitations susmentionnées peuvent ne pas s'appliquer à vous. Si la limitation de la responsabilité ne s'applique pas, Summit ne saura en aucun cas être tenue responsable de dommages matériels dont la valeur la plus élevée dépasse soit 50 000 $, soit le prix payé pour le produit qui a causé de tels dommages.

Période de limitation de la garantie :
Toutes les garanties prévues implicitement par la loi seront limitées aux périodes de limitation susmentionnées les plus courtes à partir de la date d'achat initiale ou à la période de limitation applicable dans l'État dans lequel ont eu lieu les dommages, selon la période la plus courte. Certains États ne permettent pas de limitation à la durée de la garantie implicite. Ainsi, la limitation susmentionnée peut ne pas s'appliquer à vous. Toute action contre Summit fondée sur une violation alléguée de la garantie doit être déposée devant un tribunal dans une période d'un an suivant la violation alléguée.

Obligation intégrale :
Le présent document expose l'obligation intégrale de Summit à l'égard du produit. Si une quelconque partie de la présente garantie (y compris les exclusions de garantie et les limitations de la responsabilité de Summit) est jugée nulle, inapplicable ou illégale, la disposition non valide ou inapplicable sera réputée remplacée par une disposition valide et applicable qui correspond le plus étroitement possible à la disposition d'origine, et le reste de l'entente demeurera pleinement applicable.

Summit n'offre aucune garantie autre que les modalités de la présente garantie limitée. Aucun représentant, employé ou vendeur de Summit, ses concédants de licence, ses distributeurs ou ses fournisseurs ni toute personne employée par le détaillant ou le vendeur auprès duquel vous avez acheté ce produit n'est autorisé à modifier, prolonger ou annuler les modalités de la présente garantie limitée. Toute déclaration, représentation ou promesse faite par qui que ce soit d'autre, à n'importe quel moment, est inopposable à l'encontre de Summit.